

NOM DU BATEAU / Name of the boat :

1. Propriétaire / Owner or Skipper :

Nom / First Name : _____ Prénom / Surname : _____
Skipper : Owner :
Nationalité / Nationality : _____
Adresse / Adress : _____

Tél : _____ Gsm : _____
Email : _____

2. Yacht :

Année de construction / (year) : _____ pavillon / flag : _____
Type : (sloop, ketch, *bermudian*, *yawl*...) _____ Marque /brand : _____
Longueur hors tout / Lenght over all : _____

4. Règlement / payment :

L'inscription est officialisée suite à réception du bulletin d'inscription accompagné du règlement. Addresser le bulletin d'inscription à : **F.SERUZIER - ABC – 8 rue Ernest Renan – 29100 Douarnenez - France** ou email : **fseruzier@wanadoo.fr**
The final inscription will be official once we receive this inscription-form together with the payment. Please send both to : F.SERUZIER – ABC 8 rue Enest Renan 29100 Douarnenez France or email : fseuzier@wanadoo.fr

Montant de l'inscription / registration fees : 1800,00 €

50% à l'envoi de l'inscription et 50% avant le départ
50% attached to the registration and 50% before the departure
Si vous annulez plus d'un mois avant le départ : remboursement 100 %
Si vous annulez moins d'un mois avant le départ : remboursement 100% moins 200 €
If you cancel more than one month before departure : refund 100%
If you cancel less than one month before departure : refund 100% less 200 €

Règlement par chèque à adresser à ABC ou par virement bancaire. RIB joint.
Please send your payment by cheque to our address : ABC or by Bank to bank transfer.
RIB attached.

Date :

Signature :

Bank details for payment bank to bank transfert :

BANQUE POPULAIRE ATLANTIQUE				
Titulaire du compte/Account holder		Ce relevé est destiné à être remis, sur leur demande, à vos créanciers ou débiteurs appelés à faire inscrire des opérations à votre compte (virements, paiements de quittances, etc.). Son utilisation vous garantit le bon enregistrement des opérations en cause et vous évite ainsi des réclamations pour erreurs ou retards d'imputation. This statement is intended for your payees and/or payors when setting up Direct debit, Standing orders, Transfers and Payment. Please use this Bank account statement when booking transactions. It will help avoiding execution errors which might result in unnecessary delays.		
M SERUZIER FRANCOIS				
3 IMPASSE DES FILETS BLEUS 29100 DOUARNENEZ				
Relevé d'identité bancaire / Bank details statement				
IBAN (International Bank Account Number)		BIC (Bank Identification Code)		
FR76 1380 7000 4230 9198 6895 924		CCBPFPPNAN		
Code Banque	Code Guichet	N° du compte	Clé RIB	Domiciliation/Paying Bank
13807	00042	30919868959	24	BPATL.DOUARNENEZ